





# MOVETIME

Family Watch

MT40X



# Vsebina

<b>Družinska ura MOVETIME</b> .....	<b>1</b>
<b>Spoznajte svojo uro</b> .....	<b>1</b>
Glej pregled .....	1
Tipka za vklop/izklop .....	1
<b>Polnjenje ure</b> .....	<b>2</b>
<b>Pašček za uro</b> .....	<b>2</b>
Odstranite trakove.....	2
Pripenjanje novih trakov.....	3
<b>Obvestilo o vodotesnosti</b> .....	<b>3</b>
<b>Nastavljanje ure</b> .....	<b>3</b>
Uporaba kartice SIM .....	3
Vstavljanje kartice SIM .....	4
Vklop ure.....	4
Vnos kode PIN .....	4
Jezik .....	4
<b>Prenesite in namestite aplikacijo v svoj pametni telefon</b> .....	<b>4</b>
<b>Ustvarite račun</b> .....	<b>5</b>
<b>Vpišite se v svoj račun</b> .....	<b>5</b>
<b>Seznanjanje</b> .....	<b>5</b>
<b>Povežite uro z omrežjem Wi-Fi prek pametnega telefona</b> .....	<b>6</b>
<b>Klic na pomoč (SOS)</b> .....	<b>6</b>
<b>Začetni zaslon</b> .....	<b>7</b>
Uporaba zaslona na dotik.....	7
Številčnica .....	7
<b>Obvestila</b> .....	<b>8</b>
<b>Osnovno</b> .....	<b>9</b>
Vreme .....	9
 Svetlost .....	9
 Glasnost.....	9
 Wi-Fi.....	9
 <b>Stiki</b> .....	<b>10</b>
Dodajanje novih prijateljev .....	10
Brisanje prijatelja.....	10

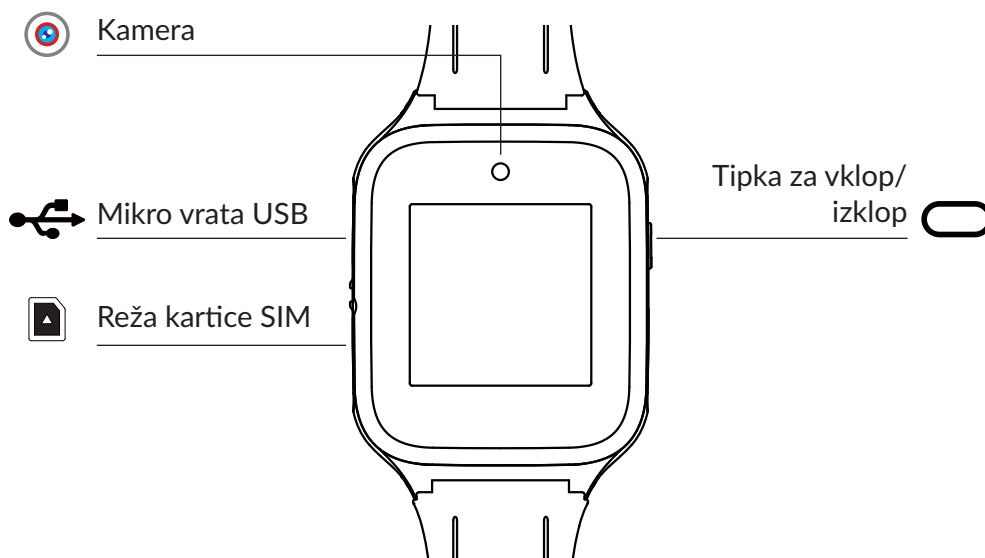
	Telefonski klic.....	10
	Video klic .....	10
	<b>Sporočilo .....</b>	<b>11</b>
	Pošiljanje sporočila .....	11
	Poslušanje glasovnih sporočil.....	11
	Skupinski klepet .....	12
	<b>Kamera .....</b>	<b>13</b>
	Zajem fotografije.....	13
	<b>Galerija.....</b>	<b>14</b>
	Oglejte si fotografijo / videoposnetek .....	14
	Urejene fotografije.....	14
	<b>Šport.....</b>	<b>15</b>
	<b>Zabava.....</b>	<b>15</b>
	Aplikacija za spreminjanje glasu.....	15
	Hrček .....	15
	Kalkulator.....	15
	<b>Več.....</b>	<b>16</b>
	Budilka .....	16
	Številčnica .....	16
	Koda QR .....	16
	Nastavitve .....	16
	<b>Opomnik .....</b>	<b>18</b>

<b>Aplikacija TCL Connect .....</b>	<b>19</b>
<b>Upravljajte svoje naprave .....</b>	<b>19</b>
Informacije o profilu .....	19
Dodajanje nove ure .....	19
Upravljanje družinskih članov.....	19
<b>Lokacija .....</b>	<b>20</b>
<b>Klepet .....</b>	<b>22</b>
<b>Klic.....</b>	<b>23</b>
<b>Več.....</b>	<b>24</b>
Deli kodo QR.....	24
Geofence zemljevid .....	24
Stiki ure .....	25
Čas pouka .....	26
Opomnik .....	26
Ura.....	26
Športne informacije .....	27
Wi-Fi .....	27
Urn timer vklopa/izklopa .....	27
Uporabniško dovoljenje.....	28
Časovni pas .....	28
Jezik .....	28
Posodobitev strojno-programске opreme.....	28
Prekliči seznanitev ure .....	28
Pogosto postavljena vprašanja.....	28
<b>Varnost in uporaba .....</b>	<b>29</b>
Prometna varnost .....	29
<b>POGOJI UPORABE .....</b>	<b>29</b>
<b>RADIJSKO VALOVANJE .....</b>	<b>33</b>
<b>Splošne informacije .....</b>	<b>34</b>
Omejitev odgovornosti .....	35
<b>Garancija .....</b>	<b>36</b>
Programska oprema .....	36
<b>Pogosto postavljena vprašanja.....</b>	<b>37</b>

# Družinska ura MOVETIME

## Spoznajte svojo uro

Glej pregled

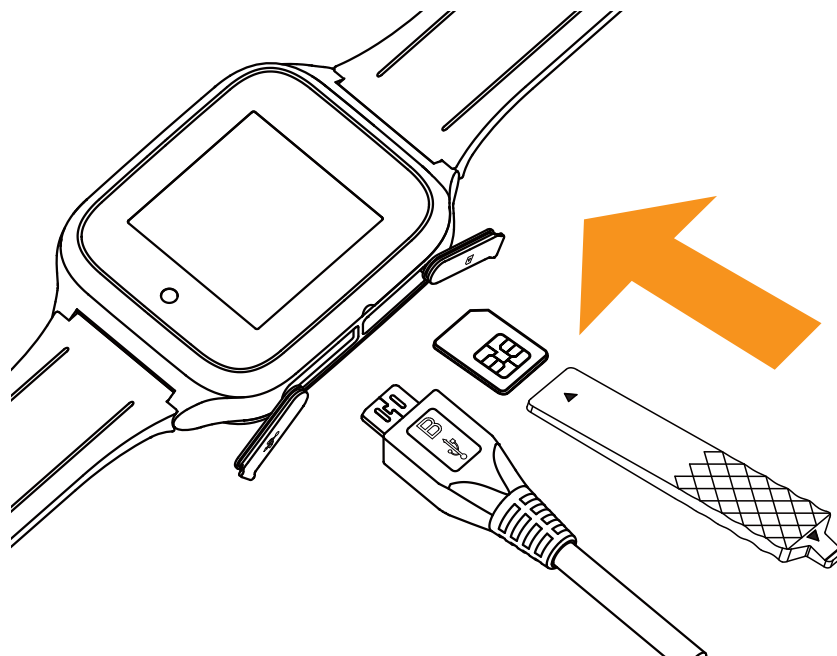


## Tipka za vklop/izklop

- Pritisnite in zadržite 3 sekunde za vklop.
- Pritisnite in zadržite 3 sekunde, da pokličete SOS, ko je kartica SIM vstavljena in seznanjena s pametnim telefonom. V kakršnem koli drugemu primeru pritisnite 3 s za izklop.
- Pritisnite in zadržite 15 sekund za ponovni zagon.
- Kratko pritisnite, da končate klic med izbiranjem.
- Kratko pritisnite, da napravo zbudite.
- Kratek pritisk za vrnitev na začetni zaslon, če trenutni zaslon ni domača stran. Pritisnite ponovno, da izklopite zaslon.

## Polnjenje ure

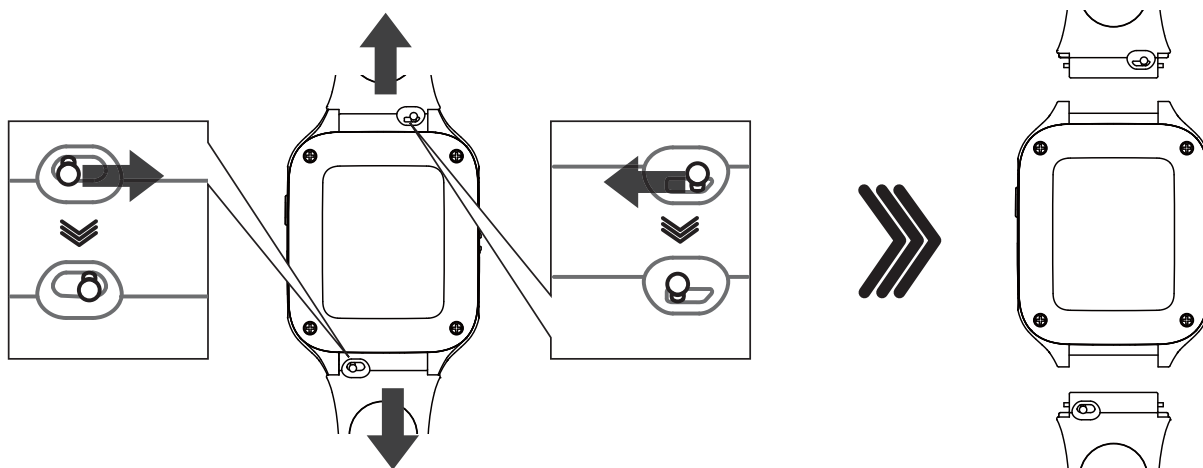
Priključite mikro USB kabel v uro in ga priključite na polnilec USB ali v poljubna 1 A / 5 V USB vrata.



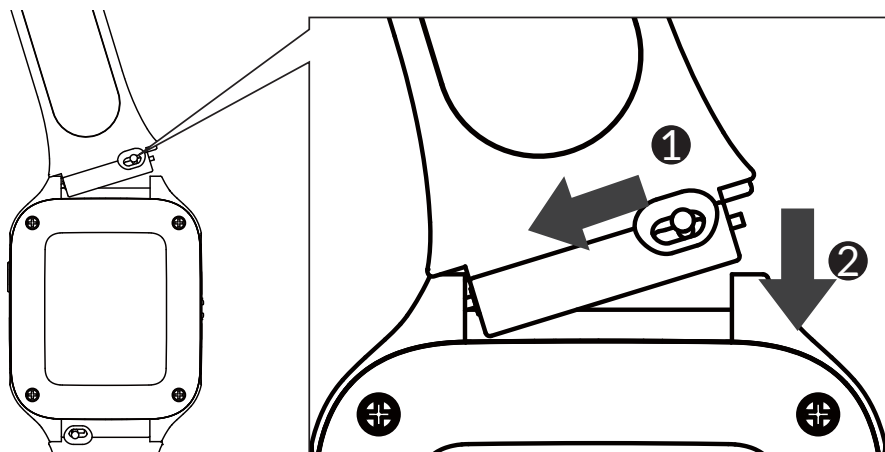
## Pašček za uro

Trakovi so na voljo v različnih barvah, slogih in materialih. Če ga želite kupiti, se obrnite na prodajalce.

### Odstranite trakove

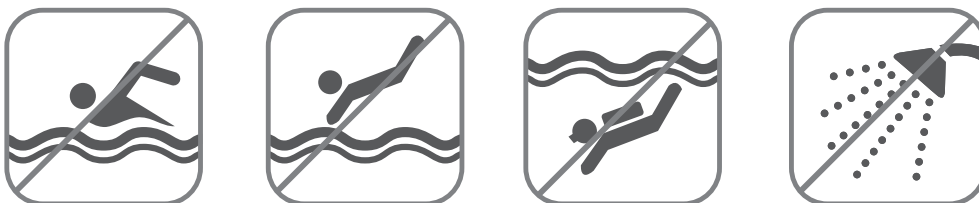


## Pripenjanje novih trakov



## Obvestilo o vodotesnosti

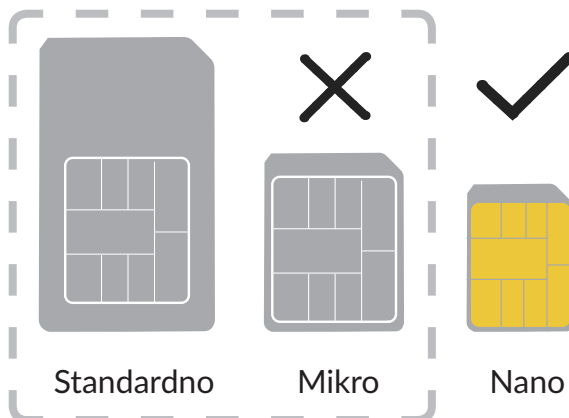
Ta izdelek ima stopnjo zaščite IP65 in je primeren za vsakodnevno uporabo. Izdelka NE uporabljajte med plavanjem, potapljanje, potapljanjem z akvalungo in tuširanjem.



## Nastavljanje ure

### Uporaba kartice SIM

Za nastavitev in uporabo vaše ure je potrebna kartica nano-SIM (ni vključena). Obrnite se na svojega omrežnega operaterja in zahtevajte kartico nano-SIM z glasovnim in podatkovnim naročniškim paketom.



## Vstavljanje kartice SIM

Odstranite pokrov za kartico SIM in vstavite kartico SIM. Ko je kartica vstavljena, jo nežno potisnite s pomočjo odstranjevalca kartice, da jo odstranite.

## Vklop ure

Uro vklopite tako, da pritisnete in za 3 sekunde pridržite **tipko za vklop/izklop**.

## Vnos kode PIN

Če ste za kartico SIM omogočili zaščito s PIN kodo, morate v pojavnem oknu vnesti kodo PIN, da jo boste lahko preverili, ko prvič uporabljate uro. Kartica SIM bo zaklenjena po treh neuspešnih poskusih vnosa, potem pa boste morali vnesti kodo PUK in dvakrat vnesti novo kodo PIN. Ko vnesete pravilno številko, se prikaže začetni zaslon, ki označuje, da ste uspešno onemogočili zaščito s PIN kodo.

## Jezik

Ko prvič vklopite uro, boste pozvani, da izberete jezik sistema. Če želite spremeniti jezik sistema, ko ura ni seznanjena z drugo napravo, dvakrat podrsajte v desno na začetnem zaslonu in pojdite v **Nastavitve > Jezik**, da izberete jezik.



## Prenesite in namestite aplikacijo v svoj pametni telefon

Če želite prenesti aplikacijo, lahko:

- Poiščite »TCL Connect« v trgovini Google Play (Android 5.0 in novejša različica) ali v trgovini App Store (iOS 10.0 in novejša različica).
- Skenirate naslednjo kodo QR



## Ustvarite račun

1. Dotaknite se možnosti **Prijava**, da ustvarite svoj račun **TCL Connect**.
2. Vnesite svoj e-poštni naslov in nastavite geslo za svoj račun.<sup>(1)</sup>
3. Vnesite potrditveno kodo, ki ste jo prejeli na svoj e-poštni naslov. Ta e-poštni naslov se bo uporabljal za pomoč pri ponastavljanju vašega gesla, če ga pozabite.
4. Pritisnite **Končano**.

## Vpišite se v svoj račun

Za vpis vnesite svoj e-poštni račun in geslo. Vpišete se lahko tudi s svojim računom za Facebook /Twitter.

## Seznanjanje

Preden svojo uro seznanite s svojim telefonom, preverite, ali je kartica SIM pravilno vstavljena in da lahko vzpostavite povezavo z internetom. Ikona za povezano omrežje se bo prikazala v zgornjem levem kotu osnovnega zaslona ure (od začetnega zaslona potegnite navzdol), ko ste povezani z internetom.


 Omrežje 4G

 Omrežje 3G

 Omrežje za gostovanje podatkov

 Omrežje 2G

 Ni omrežja, lahko pa kličete

 Ni omrežja in ne morete klicati

Obstajata dva načina seznanjanja ure s telefonom.

- Skeniranje kode QR za seznanjanje ure

Podrsajte levo na začetnem zaslonu vaše ure in se dotaknite možnosti **Stiki**, da se med prvim seznanjanjem ure prikaže koda QR.

QR kodo lahko dobite tudi tako, da dvakrat povlečete desno na začetni zaslon svoje ure in nato pritisnete na **Več > QR koda**.

- Vnos številke IMEI za seznanjanje ure


Številka IMEI je natisnjena na etiketi na embalaži naprave. Prav tako lahko dvakrat potegnute desno, pojdite na **Več > Nastavitve > O uri** za pridobitev številke IMEI. Vnesite številko IMEI ure in se dotaknite možnosti **Končano**, da uro seznanite s telefonom.

Dotaknite se **OK** na vaši uri.

V aplikacijo vpišite vašo telefonsko številko. Sledite navodilom, da dokončate otrokove osebne podatke (sliko profila, ime, rojstni dan, telefonsko številko ure itd.) In se dotaknite **Končano**.

Ko je ura MOVETIME Family Watch uspešno seznanjena z vašim telefonom, boste premaknjeni na glavni zaslon aplikacije. Lokacija ure bo prikazana na zemljevidu tukaj.

## Povežite uro z omrežjem Wi-Fi prek pametnega telefona

1. Odprite aplikacijo »TCL Connect«. Izberite uro, ki jo želite nastaviti.
2. Pojdite na **Več > Wi-Fi**. Dotaknite se **Dodaj**.
3. Izberite brezžično omrežje in vnesite geslo za vzpostavitev povezave. Če na seznamu niste našli brezžičnega omrežja, s katerim se želite povezati, je morda bilo skrito. Dotaknite se **Več**, da vpišete SSID in geslo, s katerim se vpišete.
4. Ikona  se bo pojavila v zgornjem levem kotu vaše ure, ko ste povezani z brezžičnim omrežjem. Pojdite na **Več > Nastavitve > Wi-Fi** na uri, da si ogledate več.

## Klic na pomoč (SOS)

Pritisnite in 3 sekunde zadržite **tipko za vklop/izklop** na kateremkoli zaslonu, da aktivirate klic na pomoč (SOS). Ko aktivirate klic na pomoč (SOS), bodo vsi družinski člani prejeli obvestilo v aplikaciji in SMS, ki jih obveščata, da je bilo aktivirano opozorilo SOS. Ta sporočila bodo vsebovala povezavo do lokacije ure. Prav tako bo ura poklicala priljubljenega družinskega člana (skrbnika). Če se ta ne oglasi v 20 sekundah, bo samodejno poklicala naslednjega družinskega člana na seznamu. Če se noben od 3 priljubljenih družinskih članov ne oglasi na klic, bo z zadnjim klicem poklicala službe za nujno pomoč.

Opombe:

- Kako dodati in imenovati družinskega člana in ga uvrstiti med priljubljene člane, si lahko ogledate v poglavju »Upravljanje družinskih članov« v tem uporabniškem priročniku.
- Telefonska številka služb za nujno pomoč privzeto ni nastavljena in jo je treba dodati v aplikaciji TCL Connect za starše. Številka, ki jo je treba dodati, je odvisna od vaše države.

# Začetni zaslon

Pritisnite **tipko za vklop/izklop**, da aktivirate napravo. Na začetnem zaslonu se prikažeta ura in datum. Pogled na uro lahko spremenite v meniju Nastavitve.

## Uporaba zaslona na dotik

### **Dotaknite se**

Če želite izbrati aplikacijo ali potrditi dejanje, se ju dotaknite s prstom.

### **Dotaknite se in zadržite**

Pritisnite in držite začetni zaslon, podrsajte levo za ogled različnih možnosti in se dotaknite številčnice, da jo izberete.

### **Podrsajte v levo/desno**

Podrsajte v levo/desno, da si ogledate aplikacije, nastavitve in funkcije.

Povlecite v desno, da se vrnete na prejšnjo stran, ko vnesete katero koli aplikacijo.

### **Podrsajte gor/dol**

Podrsajte navzgor na začetnem zaslonu, da si ogledate obvestila. Povlecite navzdol z začetnega zaslona za nadzor glasnosti in svetlosti ter vklopite / izklopite brezžično povezavo.

## Številčnica

Pritisnite in držite začetni zaslon, podrsajte levo za ogled različnih možnosti in se dotaknite številčnice, da jo izberete.

# Obvestila

Podrsajte navzgor na začetnem zaslonu, da si ogledate obvestila. Podrsajte navzdol, da se vrnete nazaj.

Podrsajte levo in se dotaknite , da opustite obvestilo, potem ko ste si ga ogledali.

Povlecite do konca in se dotaknite **Izbriši**, da izbrišete vsa obvestila.



Neprebrano sporočilo



Povabilo v skupino



Sporočilo klepeta



Zgrešen klic



Budilka



Nov »všeček« v igri Hrček



Nova "pohvala" v športu



Mobilno povezovanje



Opomnik

**Neprebrano sporočilo:** ko prejmete sporočilo, se bo pojavilo obvestilo. Dotaknite se, da preberete sporočilo.

**Sporočilo klepeta:** ko prejmete sporočilo klepeta, se bo pojavilo obvestilo.

**Budilka:** Ob alarmu se prikaže obvestilo.

**Nova "pohvala" v športu:** Obvestilo se bo pojavilo, ko bo prijatelj "pohvalil" vaše športne korake.

**Opomnik:** Pojavilo se bo obvestilo, ki vas opozarja o prihajajočem dogodku.

**Povabilo v skupino:** Ko prejmete povabilo za skupinski klepet, se bo pojavilo obvestilo.

**Zgrešen klic:** Ko zgrešite klic, se bo pojavilo obvestilo. Dotaknite se obvestila, da pokličete nazaj.

**Nov »všeček« v igri Hrček:** Ko prijatelj »všečka« vaš rezultat v igri Hrček, se bo pojavilo obvestilo.

**Mobilno povezovanje:** Obvestilo se bo prikazalo, ko bo ura seznanjena s pametnim telefonom. Upoštevajte, da bodo na seznamu prikazana samo obvestila tega dneva, da bodo vsa obvestila izbrisana vsak dan ob polnoči.


## Osnovno

Povlecite navzdol na začetnem zaslonu, da odprete osnovno stran. Zdrsnite navzgor, da se vrnete na začetni zaslon


## Vreme





Na zaslonu lahko vidite današnje vreme in temperaturo, se dotaknete, da vidite jutrišnji dan, znova se dotaknete, da boste videli dan po jutrišnjem, ter se dotaknite še tretjega časa, da se vrnete na današnje vreme.

### Svetlost

1. Dotaknite se  za prikaz nadzora svetlosti.
2. Povlecite levo/desno, da prilagodite svetlost.

### Glasnost

1. Dotaknite se  za prikaz niza kontrol za glasnost.
2. Če želite prilagoditi glasnost, povlecite levo / desno. Ko se drsnik pomakne na skrajno levo, bo ura utišana in samo vibrira.

-  Zvonjenje in obvestilo.
-  Glasnost alarma.
-  Glasnost zabave.
-  Glasnost vhodnega klica in glasnost zvonjenja.

### Wi-Fi

Dotaknite se, da vključite/izključite povezavo Wi-Fi.










## Dodajanje novih prijateljev

Podrsajte levo na začetnem zaslonu in se dotaknite možnosti **Stiki** > + **Prijatelj**. Obe uri naj bosta blizu skupaj, pretresite ju in se dotaknite možnosti **V redu**.



## Brisanje prijatelja

Na seznamu stikov povlecite levo na imenu prijatelja. Dotaknite se ikone za brisanje , ki se pojavi na zaslonu. Dotaknite se , da potrdite izbris, ali , da izbris prekličete.

## Telefonski klic

1. Podrsajte levo na začetnem zaslonu in se dotaknite možnosti **Stiki**.
2. Dotaknite se stika in izberite , da ga pokličete.  
Dotaknite se , da klic končate.

## Video klic

1. Podrsajte levo na začetnem zaslonu in se dotaknite možnosti **Stiki**.
2. Dotaknite se stika in izberite , da vzpostavite video klic.
3. Dotaknite se zaslona, da prikažete nadzorno ikono, in se dotaknite , da končate video klic.


Če želite vzpostaviti videoklic z uporabnikom ure, morate prenesti aplikacijo na pametni telefon ali imeti uro s fotoaparatom.




# Sporočilo

## Pošiljanje sporočila

### Glasovno sporočilo






Dotaknite se **Klepet**, da izberete kontakt ali skupino. Držite , da posnamete, in spustite, da glasovno pošljete.


### Čustveni simboli

Dotaknite se **Klepet**, da izberete kontakt ali skupino. Dotaknite se **+** > , da izberete in pošljete čustveni simbol.

### Slika

Dotaknite se **Klepet**, da izberete kontakt ali skupino. Obstajata dva načina za pošiljanje fotografije:

- Dotaknite se **+** > , da izberete in pošljete sliko iz galerije.
- Pritisnite **+** >  > , da posnamete fotografijo. Nato izberite , da pošljete ali pa se dotaknite , da greste nazaj in ponovno posnamete fotografijo.

**Opomba:** Če pošiljanje sporočila ni uspešno, se bo zraven sporočila prikazala ikona . Dotaknite se ikone, da ponovno pošljete sporočilo.

## Poslušanje glasovnih sporočil



Če obstajajo neslišana glasovna sporočila, bo na ikoni stika prikazana rdeča pika in število neslišanih glasovnih sporočil (do 99).

1. Dotaknite se stika.
2. Za poslušanje se dotaknite neslišanega glasovnega.




## Skupinski klepet

### Ustvarjanje skupine


Preden ustvarite skupino, najprej dodajte prijatelje.

1. Dvakrat podrsajte levo na začetnem zaslonu in se dotaknite možnosti **Klepet > Ustvari skupino**.
2. Izberite sliko skupine in povabite prijatelje.
3. Dotaknite se , da ustvarite skupino, ali , da jo prekličete.

### Upravljanje skupinskega klepeta

1. Dvakrat podrsajte levo na začetnem zaslonu in se dotaknite možnosti **Klepet**.
2. Potegnite levo in se dotaknite , da uredite skupino:
  - Dotaknite se  na vrhu, da povabite prijatelje, da se pridružijo.
  - Dotaknite se , da odstranite člana iz skupine.<sup>(1)</sup>
  - Dotaknite se **Utišaj skupino** za utišanje obvestil iz skupine.
3. Dotaknite se možnosti **Shrani**.

### Izbris skupine

1. Dvakrat podrsajte levo na začetnem zaslonu in se dotaknite možnosti **Klepet**.
2. Potegnite levo in se dotaknite  da zaprete skupino.


Če vas je ustvarjalec odstranil iz skupine, se bo ikona skupine spremenila v sivo. Ko se dotaknete, vas bo pojavno okno opozorilo, da ste bili odstranjeni.

---

<sup>(1)</sup> Odstranjevanje prijateljev iz skupine ni isto kot brisanje prijateljev iz ure. še vedno jih lahko najdete na seznamu stikov.



## Zajem fotografije

1. Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo.
2. Dotaknite se **Kamera** in premaknite uro, da poiščete dober kot za fotografijo.
3. Pritisnite , da posnamete fotografijo.




## Galerija

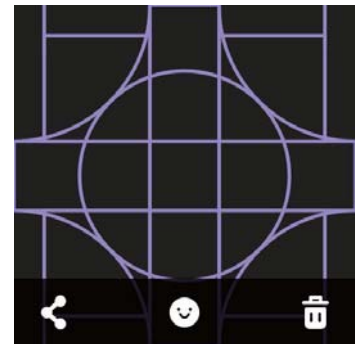
### Oglejte si fotografijo / videoposnetek

1. Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo.
2. Dotakni se **Galerija**.
3. Dotaknite se fotografije, da si jo ogledate.
4. Povlecite navzgor, da si ogledate prejšnjo fotografijo.  
Povlecite navzdol, da si ogledate naslednjo fotografijo.  
Zdrsните navzgor, da se vrnete v prejšnji meni.



### Urejene fotografije

#### Skupna raba fotografije


1. Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo.
2. Dotakni se **Galerija**.
3. Dotaknite se fotografije, da si jo ogledate.
4. Ponovno se dotaknite fotografije, da prikažete gumbe za urejanje.
5. Dotaknite se .
6. Izberite prijatelja ali skupino.
7. Ko uspešno delite fotografijo, se boste vrnili na zaslon za ogled fotografij.




#### V fotografijo dodajte nalepko s čustvenimi simboli

1. Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo.
2. Dotakni se **Galerija**.
3. Dotaknite se fotografije, da si jo ogledate.
4. Ponovno se dotaknite fotografije, da prikažete gumbe za urejanje.
5. Dotaknite se .
6. Izberite nalepko s čustvenimi simboli. Dotaknite se in pridržite prste na , in nato povlecite prste do zgornjega levega ali spodnjega desnega dela zaslona, da povečate / pomanjšate nalepke s čustvenimi simboli.

#### Izbrišite fotografijo

1. Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo.
2. Dotakni se **Galerija**.
3. Dotaknite se fotografije, da si jo ogledate.
4. Ponovno se dotaknite fotografije, da prikažete gumbe za urejanje.
5. Dotaknite se .
6. Dotaknite se možnosti **V redu**.





## Šport

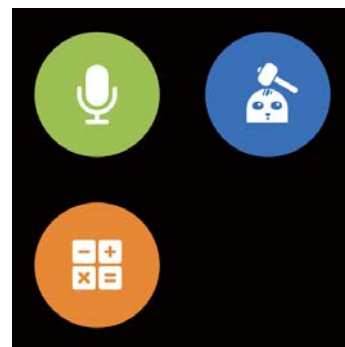
Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo. Dotaknite se **Šport** da si ogledate statistiko športa, vključno s koraki, razdaljami in porabljenimi kalorijami. Če ste v uro vstavili kartico SIM, si lahko ogledate dnevne uvrstitve pri opravljenih korakih za vas in vaše prijatelje. Lahko se dotaknete , da »pohvalite« njihove korake. Če kateri od vaših prijateljev »pohvali« vaše korake, boste prejeli obvestilo. Lahko tudi povlečete do konca te strani in se dotaknete **Kdo me je pohvalil**, da vidite prijatelje, ki so vas pohvalili.

## Zabava


### Aplikacija za spreminjanje glasu

Vaš otrok lahko uporabi aplikacijo za spreminjanje glasu in svojim posnetkom doda zabavne zvočne učinke.


1. Podrsajte levo/desno na začetnem zaslonu, da izberete aplikacijo in se dotaknite možnosti **Zabava** > .
2. Držite , da posnamete glas. (Glasovna sporočila so lahko dolga največ 60 sekund.)
3. Spustite za predvajanje zvočnega posnetka.
4. Dotaknite se ene od živali, da dodate zabaven zvočni učinek.
5. Dotaknite se , da shranite, ali , da posnetek delite s svojo družino ali prijatelji.



### Hrček

Hrček je zabavna igra, v kateri lahko uživa vaš otrok. Na voljo imate 60 sekund, da zadenete čim več hrčkov. Tapnite vsakega hrčka, da ga udarite, preden izgine. Vsakič, ko zadeneš navadnega hrčka, dobiš 10 točk, dvakrat udariš na variantnega hrčka in dobiš 25 točk. Ko poteče 60 sekund, se po prikazal vaš rezultat in razvrstitev na lestvici. Ogledate si lahko tudi razvrstitev vaših prijateljev. Lahko se dotaknete , da »všečkate« njihov rezultat. Če kateri od vaših prijateljev »všečka« vaše rezultate, boste prejeli obvestilo.


### Kalkulator

Za dostop do kalkulatorja družinske ure na začetnem zaslonu podrsajte levo / desno, se dotaknite **Zabava** in se nato dotaknite možnosti .



## Budilka

### Nastavljanje nove budilke

1. Dotaknite se .
2. Dotakni se **Čas**, potegnite navzgor / navzdol, da nastavite čas.
3. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
4. Dotaknite se **Ponovi**, izberite **Nikoli** ali **Pon do Ned** eno ali več, nato se dotaknite **Shrani**.
5. Dotakni se **Končaj**.

### Onemogoči alarm

Onemogoči:

Omogočite:


Dotaknite se stikala, da vklopite/izklopite alarm.

### Izbrišite alarm

Pri alarmu povlecite levo in se dotaknite , da izbrišete.

## Številčnica

Izbirate lahko med 7 različnimi številčnicami.

1. Dotaknite se .
2. Povlecite v levo/desno, da si ogledate različne teme ur.
3. Kliknite eno, da potrdite in se vrnite na stran z nastavitvami.

## Koda QR

Dotaknite se, da prikažete kodo QR.

## Nastavitve

### Wi-Fi

Dotaknite se, da vključite/izključite povezavo Wi-Fi. Privzeto je izklopljeno.

### Povezava z gostovanjem

Dotaknite se, da vključite/izključite podatkovno povezavo z gostovanjem. Privzeto je izklopljeno.

## Zaslon

Prilagajanje svetlosti zaslona:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Zaslon > Svetlost**.
2. Povlecite drsnik, da prilagodite svetlost.

Nastavitev trajanja prikaza zaslona:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Zaslon > Časovna omejitev zaslona**.
2. Izberite čas: 10 s, 30 s ali 1 min.

## Zvok

Za spremembo zvonjenja:





1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Zvok**.
2. Dotaknite se **Melodija zvonjenja** za spremembo melodije zvonjenja za klic.  
Dotaknite se **Zvok za obvestila** za spremembo zvoka za obvestila.  
Dotaknite se **Zvok alarma** za spremembo zvoka alarma.

Vklop vibracij:

Dotaknite se **Več > Nastavitve > Zvok**, in preklopite na **Tudi vibriranje za klic**. Ura bo vibrirala, ko prejmete klic, sporočilo, alarm, opomnik, ko je baterija skoraj prazna, ob vklopu, ob izklopu in ob prejemu obvestila.

Prilagajanje glasnosti:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Zvok**.
2. Če želite prilagoditi glasnost, povlecite levo / desno. Ko se drsnik pomakne na skrajno levo, bo ura utišana in samo vibrira.

-  Zvonjenje in obvestilo.
-  Glasnost alarma.
-  Glasnost zabave.
-  Glasnost vhodnega klica in glasnost zvonjenja.

## Spomin ure

Preverjanje prostora za shranjevanje:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Spomin ure**. Na vrhu si lahko ogledate stanje shranjevanja (skupno uporabljeno / skupno razpoložljivo).
2. Dotaknite se **Galerija** za ogled shranjenih fotografij. Povlecite desno, da se vrnete na zaslon **Spomin ure**.

Prostor za shranjevanje sprostite tako:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Spomin ure**.

2. Dotaknite se **Počisti** za brisanje vseh fotografij v uri.
3. Dotaknite se možnosti **V redu**.

### **Vnovičen zagon**

Če želite znova zagnati uro:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Ponovni zagon**.
2. Izberite **V redu** za vnovičen zagon.

### **Ponastavitev kode PIN**

Za ponastavitev kode PIN

1. Dotakni se **Več > Nastavitve > Ponastavi PIN kodo**.
2. Vnesite PIN kodo in se dotaknite **OK**.

### **Jezik**

Jezik ure lahko nastavite tako, da povlečete navzgor/navzdol in izberete želeni jezik.

### **Posodobitev**

Če želite posodobiti operacijski sistem ure:

1. Dotaknite se **Več > Nastavitve > Nadgradnja**.
2. Če je na voljo posodobitev, se dotaknite **Nadgradnja** za prenos. Dotaknite se **OK**, če želite potrditi, da se za prenos posodobitve lahko uporabi omrežje podatkov, če niste povezani v omrežje Wi-Fi.
3. Ko je datoteka uspešno prenesena, se bo naprava samodejno znova zagnala in tako dokončala posodobitev.

Če se ura ne posodobi, preverite:

- Če je ura povezana v omrežje.
- Če je moč baterije več kot 30%.
- Če je na uri dovolj prostora za shranjevanje.

**Opomba:** Med postopkom posodabljanja ne izklopite ure, saj je lahko s tem poškodujete.

### **O uri**

Tukaj si lahko ogledate informacije o napravi, vključno z različico vdelane programske opreme, različico strojne opreme, IMEI in nosilci.

## **Opomnik**

Preverite, kaj morate storiti danes na tem seznamu. Seznam ustvarja starš z uporabo pametnega telefona.

# Aplikacija TCL Connect

## Upravljajte svoje naprave

Oglejte si informacije o vseh priključenih napravah, vključno z uro in imeni naprav za sledenje ter njihovo raven napolnjenosti baterije.

### Informacije o profilu

#### Prikaz in spreminjanje informacij o profilu

1. Dotaknite se ☰ v zgornjem levem kotu strani VSE V ENEM.
2. Izberite svoj račun.
3. Uredite svojo fotografijo, ime, spol, rojstni dan in geslo.
4. Dotaknite se možnosti **Izpis** za izhod iz računa.

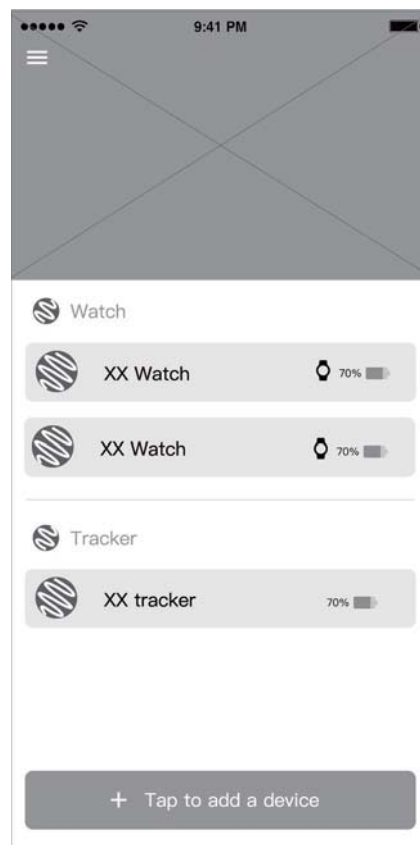
#### Počisti medpomnilnik

Prikažite velikost predpomnilnika, se dotaknite, da počistite predpomnilnik.

### Dodajanje nove ure

S svojim računom lahko dodajate in upravljate več ur in sledilnikov.

1. Dotaknite se **Dotaknite se, da dodate napravo** na strani VSE V ENEM.
2. Začetek dodajanja nove naprave. (Za več informacij o seznanjanju ure z vašim telefonom si oglejte »seznanjenje« v stran 5 v tem uporabniškem priročniku.)



Stran VSE V ENEM

### Upravljanje družinskih članov


Družinske člane je s skrbnikovo aplikacijo mogoče dodajati ročno ali s skeniranjem kode QR.

#### Ročno dodajanje družinskega člana

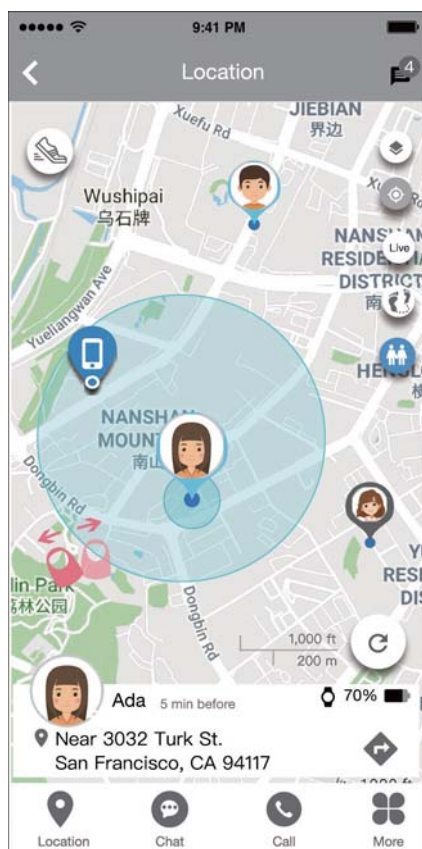
1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Povlecite levo / desno na vrhu, da izberete družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Stiki ure**.
4. Dotaknite se **+** v zgornjem desnem kotu te strani.
5. Vnesite ime/sorodstvo in telefonsko številko. Naložite lahko tudi sliko (izbirno).
6. Dotaknite se možnosti **Shrani**.







#### Dodajanje družinskega člana s kodo QR








1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.

2. Povlecite levo / desno na vrhu, da izberete družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Podeli kodo QR**.
4. Na zaslonu se bo prikazala koda QR. Če je povabljeni družinski član zraven vas, lahko kodo skenira neposredno z aplikacijo TCL Connect. Če povabljeni družinski član ni v vaši bližini, se dotaknite , da jim pošljete kodo QR.

## Lokacija



-  Nazaj na stran VSE V ENEM.
-  Neprebrana sporočila
-  Otroški športi
-  Lokacija telefona
-  Držite in premaknite prste, da povečate/pomanjšate zemljevid.
-  Lokacija otroka

-  Preklop med satelitskim pogledom in uličnim pogledom.
-  Dotaknite se, da osvežite lokacijo telefona
-  Način sledenja v živo
-  Zgodovina
-  Dotaknite se, če želite preklopiti pogled za eno ali več naprav
-  Dotaknite se, da osvežite lokacijo telefona
-  Navigacija v 3. aplikaciji

### **Način sledenja v živo**

Prenesite najnovejšo aplikacijo TCL Connect iz trgovine Google Play ali Apple App Store. Če je funkcija za sledenje v živo omogočena, naprava nenehno spremlja in beleži svoj položaj.

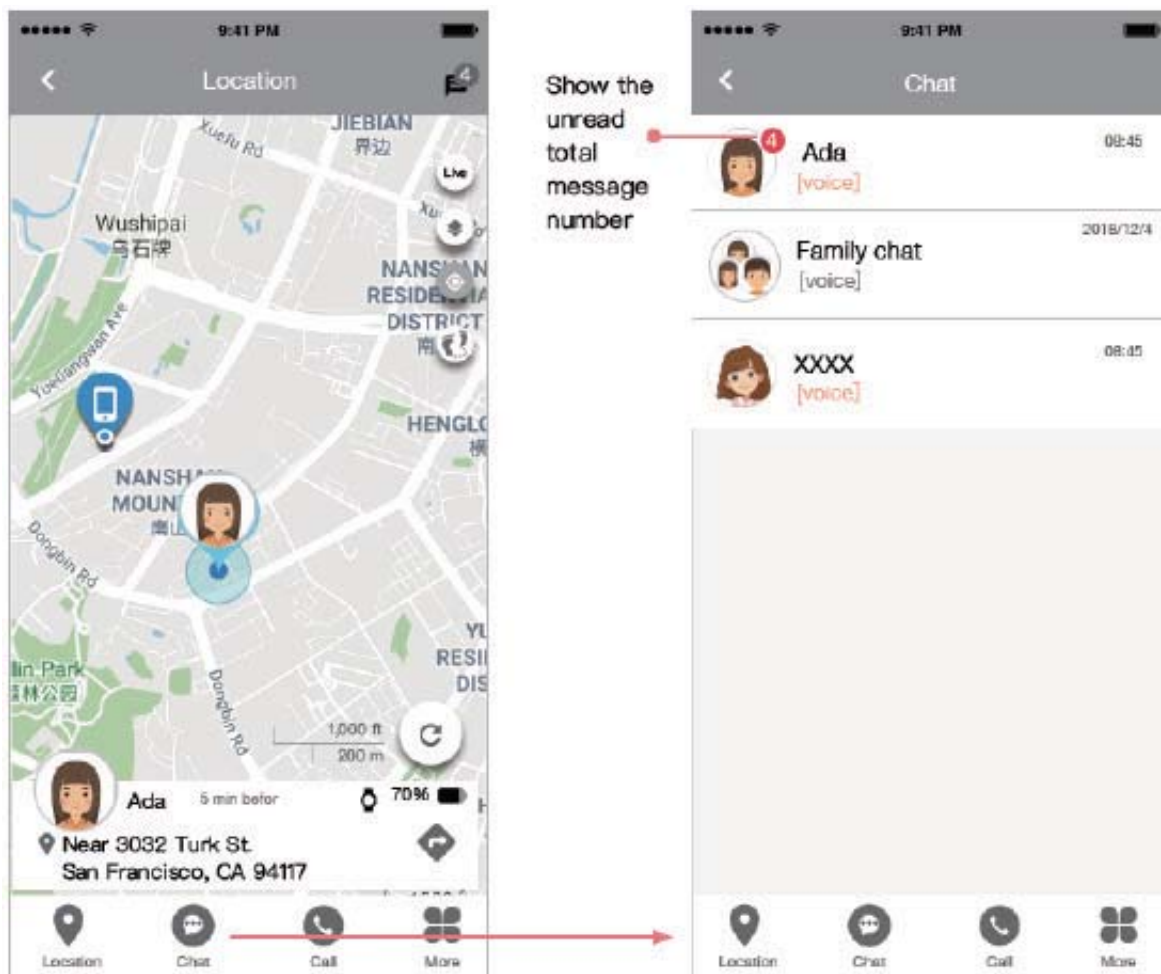
### **Omogoči / onemogoči način sledenja v živo**

Dotaknite se gumba za sledenje v živo, izberite časovno obdobje in potrdite. Sledenje v živo bo omogočeno in začelo se bo odštevanje časovnega obdobja.

Po izteku časovnega obdobja bo sledenje v živo onemogočeno samodejno.

Prav tako ga lahko onemogočite ročno, tako da ponovno pritisnete gumb za sledenje v živo. Upoštevajte, da lahko sledenje v živo uporabi dodatno baterijo. Preden aktivirate baterijo, se prepričajte, da je baterija napolnjena.

# Klepet



## Pošiljanje glasovnega sporočila, čustvenih simbolov, fotografije ali besedila

1. Dotaknite se ikone klepeta.
2. Izberite, ali želite glasovno sporočilo poslati uri vašega otroka ali v družinski klepet.
  - Dotaknite se in zadržite dno zaslona, da pošljete glasovno sporočilo. Glasovna sporočila so lahko dolga največ 60 sekund.
  - Dotaknite se 😊 na spodnjem desnem delu zaslona za prikaz čustvenih simbolov, nato pa se dotaknite enega od simbolov, da ga pošljete.
  - Dotaknite se ikone (+) v spodnjem desnem kotu zaslona, da prikažete več. Z dotikom fotoaparata se lahko takoj posnamete ali izberete fotografijo iz galerije, ki jo želite poslati.
  - Za vnos besedila se dotaknite ikone tipkovnice v spodnjem levem delu zaslona.

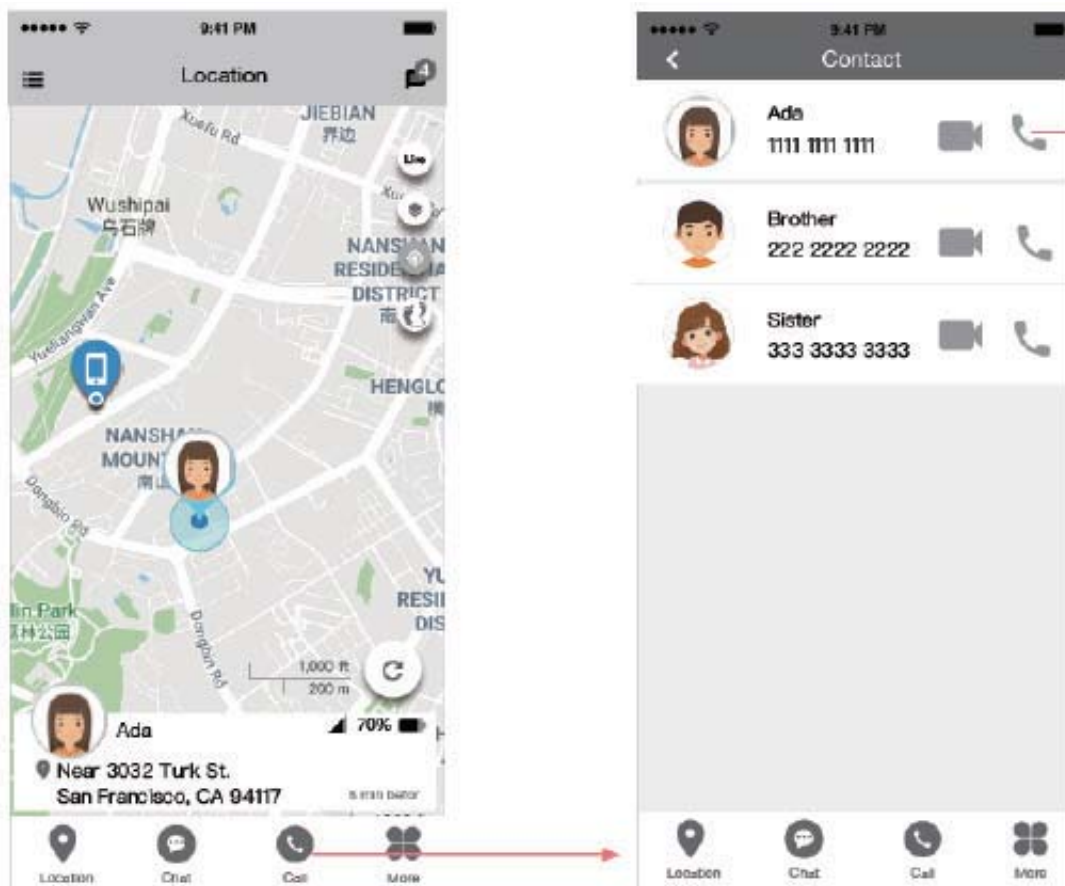
## Brisanje sporočila

1. Pritisnite in držite sporočilo, ki ga želite izbrisati.
2. Če želite izbrano sporočilo izbrisati, se dotaknite možnosti **Izbriši** v pojavnem meniju. Če želite izbrisati vsa sporočila v klepetu, se dotaknite možnosti **Več > Vse > 🗑️**.

### Opombe:

- Neslišana sporočila so označena z rdečo piko.
- Dotaknite se sporočila, da ga poslušate.

# Klic



## Glasovni klic

1. Dotaknite se ikone za klic 📞.
2. Izberite prijatelja in se dotaknite 📞.
3. Dotaknite se možnosti **V redu**.
4. Dotaknite se 📞, da klic končate.

## Video klic

1. Dotaknite se ikone za klic 📞.
2. Izberite prijatelja in se dotaknite 📺.
3. Dotaknite se možnosti **V redu**.
4. Dotaknite se 📞, da klic končate.

## Več



### Deli kodo QR

Dotaknite se zaslona, če želite QR kodo deliti z družino. Nato ga lahko optično preberejo za prenos aplikacije TCL Connect. Ko ponovno preberejo kodo z aplikacijo, bodo dodana na seznam stikov skrbnika.

### Geofence zemljevid

Področja, ki jih vaš otrok pogosto obiskuje (npr. vaš dom, šola vašega otroka itd.) lahko nastavite kot tako imenovana območja »geofences«. Ko jih nastavite, boste iz aplikacije TCL Connect prejeli obvestilo vsakič, ko vaš otrok vstopi ali zapusti območje geofence.

#### Nastavi geofence

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Geofence**.
4. Dotaknite se možnosti **Dodaj geofence**.
5. Vnesite ime varnega območja in vnesite naslov.
6. Nastavite obseg območja.
7. Pritisnite **Končano**.

8. Dotaknite se stikala, da omogočite/onemogočite geofence.

## Stiki ure

Združi po stiku: Družina, prijatelj in prijatelji so dodali ure.

- Družina: Prvi je skrbnik pametnega telefona, drugi pa trenutni stik z uro, drugi so stiki, ki so se seznanili s to uro.
- Prijatelj: Stiki, dodani preko telefona.
- Prijatelji, dodani preko ur: Stiki, dodani preko ure.

### Ročno dodajanje prijatelja

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Povlecite levo / desno na vrhu, da izberete družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Stiki ure**.
4. Dotaknite se **+** v zgornjem desnem kotu te strani.
5. Vnesite ime/sorodstvo in telefonsko številko. Naložite lahko tudi sliko (izbirno).
6. Pritisnite **Končano**.

### Dodajanje družinskega člana s kodo QR

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Povlecite levo / desno na vrhu, da izberete družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Podeli kodo QR**.
4. Na zaslonu se bo prikazala koda QR. Če je povabljeni družinski član zraven vas, lahko kodo skenira neposredno z aplikacijo TCL Connect. Če povabljeni družinski član ni v vaši bližini, se dotaknite **...**, da jim pošljete kodo QR.

### Uredite podrobnosti prijatelja

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Povlecite levo / desno na vrhu, da izberete družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Stiki ure**.
4. Izberite prijatelja in se dotaknite **Uredi** zgoraj desno.
5. Uredite ime, telefonsko številko in fotografijo. Dotaknite se **Izbriši**, da odstranite ta stik.
6. Dotaknite se možnosti **Shrani**.

### Nastavite stike za klic v sili

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Povlecite levo / desno na vrhu, da izberete družinsko uro.
3. Dotaknite se **Stiki v uri** > **Stik v sili**. Prvi trije stiki na seznamu so privzeti stiki za klic v sili. Če želite to spremeniti, lahko potrdite polje v stiku.
4. Dotaknite se **Številka za klic v sili** za nastavev SOS številke.
5. Dotaknite se možnosti **Shrani**.

## Klic na pomoč (SOS)

Če vaš otrok pokliče na pomoč (SOS), bo sporočilo SOS poslano stikom za klic v sili. To sporočilo bo vsebovalo povezavo. Dotaknite se je, da se premaknete neposredno na zaslon SOS: Lokacija vašega otroka bo prikazana na zemljevidu.

## Čas pouka

Za čas, ko je vaš otrok v šoli, lahko onemogočite določene funkcije družinske ure. Za šolski dan lahko nastavite način vibriranja za uro in onemogočite skupinski klepet, igre in funkcije za prijatelje.

### Nastavljanje časa pouka

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Čas pouka**.
4. Nastavite, kdaj se šolski dan začne in kdaj konča. Ločeno nastavite, kdaj želite aktivirati način časa za jutranji pouk in popoldanski pouk.
5. Izberite, katere dni v tednu se naj aktivira način časa pouka.
6. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
7. Dotaknite se stikala, da omogočite/onemogočite način časa pouka.

## Opomnik

### Nastavljanje opomnika

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Opomnik**. Dotaknite se datumov z zeleno piko, da si ogledate opomnike.
4. Dotaknite se možnosti **Dodaj**, da ustvarite nov opomnik.
5. Nastavite naziv.
6. Nastavite, kdaj se naj dogodek začne in kdaj konča.
7. Nastavite, kdaj se naj seznam opravi ponovi.
8. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
9. Podrsnite na levo za brisanje.



## Ura

### Nastavi alarm



1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se **Ura**.
4. Dotaknite se **Dodaj**.
5. Nastavite čas alarma.

6. Nastavite, na katere dni naj se alarm ponavlja.
7. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
8. Dotaknite se stikala, da vklopite/izklopite alarm.
9. Podrsnite na levo za brisanje.

## Športne informacije

Ogledate si lahko korake, izgorele kalorije in razdaljo, ki jo je uporabnik ure dosegel pri hoji in vožnji. Statistika športa se lahko prikaže v formatu dneva, tedna in meseca. Dotaknite se , če želite deliti športne rezultate. Dotaknite se , če se želite pohvaliti.

### Nastavite športni cilj

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se **Informacije o športu** da si ogledate današnje športne dosežke, dotaknite se  /  za ogled dosežkov drugih dni.
4. Dotaknite se . Vstavi **Višino** in **Težo** vašega otroka in nastavite cilj. Pritisnite **Končano**.

## Wi-Fi

Če je na voljo omrežje Wi-Fi, lahko nastavite uro, da se poveže v način Wi-Fi. Omogočite Wi-Fi na uri, ko se v pametnem telefonu uspešno povežete z omrežjem Wi-Fi.

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se **Wi-Fi > Dodaj**.
4. Na seznamu se prikaže razpoložljivi Wi-Fi. Dotaknite se enega, da vnesete geslo.
5. Dotaknite se **Dodaj**.

Omogočite Wi-Fi na uri, če želite uporabljati izbrano omrežje Wi-Fi.

## Urnik vklopa/izklopa

Uro lahko nastavite tako, da se bo ob določenem času samodejno vklopila/izklopila.

Uporabnik ure lahko nato izbere, ali želi, da ura ostane vklopljena ali da jo izklopi v pojavnem oknu.

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Urnik vklopa/izklopa**.
4. Nastavite čas vklopa in čas izklopa.
5. Izberite, kateri dnevi v tednu naj načrtujete čas vklopa / izklopa.
6. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
7. Dotaknite se stikala, da omogočite/onemogočite urnik vklopa/izklopa.

## Uporabniško dovoljenje

Določene funkcije, kot so skupinski klepet, igre in funkcije za prijatelje, lahko omogočite ali onemogočite. Privzeto so vse funkcije vklopljene.

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se **Uporabniško dovoljenje**.
4. Uporabite stikala, da omogočite/onemogočite funkcije.

## Časovni pas

V meniju časovnega pasu lahko nastavite svoj časovni pas, omogočite/onemogočite samodejno nastavljanje datuma in ure in nastavite 12-urno/24-urno obliko zapisa ure.

## Jezik

Jezik, nastavljen za družinsko uro, bo privzeto enak jeziku matične aplikacije TCL Connect. Privzeto je nastavljena angleščina.

## Posodobitev strojno-programске opreme

Vdelano programsko opremo vaše ure ali različico aplikacije TCL Connect lahko posodobite tako, da sledite naslednjim korakom:

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Dotaknite se možnosti **Posodobitev vdelane programske opreme**.
4. Dotaknite se možnosti **Prenos**.

Opomba: Če za prenos posodobitev uporabljate mobilne podatke, lahko nastanejo precejšnji stroški prenosa podatkov. Po posodobitve se bo vaša ura samodejno ponovno zagnala.

## Prekliči seznanitev ure

Če želite prekiniti seznanitev vaše ure, sledite spodnjim korakom:

1. Na glavnem zaslonu aplikacije se dotaknite možnosti **Več**.
2. Izberite družinsko uro.
3. Premaknite se navzdol in se dotaknite možnosti **Prekinitev seznanitve**.
4. V pojavnem pogovornem oknu se ponovno dotaknite možnosti **Prekinitev seznanitve**.

## Pogosto postavljena vprašanja

Dotaknite se, če želite najprej prebrati pogosta vprašanja, če imate vprašanja o uporabi ure. To je lahko najhitrejši način za rešitev vaše težave.

# Varnost in uporaba

Pred uporabo naprave natančno preberite to poglavje. Proizvajalec ne odgovarja za morebitno škodo, ki lahko nastane zaradi nepravilne uporabe ali napake, do katere bi prišlo zaradi neupoštevanja navodil iz tega priročnika.

## Prometna varnost

Študije so pokazale, da uporaba naprave med vožnjo predstavlja resno tveganje, zato naj jo vozniki uporabljajo le, ko je avto parkiran.

Ko je naprava vklopljena, ura MOVETIME Family Watch oddaja elektromagnetne valove, ki lahko vplivajo na elektronske sisteme vozila, kot so ABS ali zračne blazine. Za vožnjo brez težav:

- Ure MOVETIME Family Watch ne odlagajte na armaturno ploščo ali na mesta, pod katerimi se nahajajo zračne blazine.
- Pri prodajalcu ali proizvajalcu avtomobila preverite, ali je avtomobilska elektronika dobro izolirana pred vplivom radiofrekvenčne energije.

## POGOJI UPORABE

Za boljše delovanje ure MOVETIME Family Watch priporočamo, da jo občasno izklopite.

Preden se vkrcate na letalo, uro MOVETIME Family Watch izklopite.

Uro MOVETIME Family Watch izklopite tudi ob obisku zdravstvenih ustanov, razen na za to namenjenih mestih. Kot druge naprave, ki se običajno uporabljajo, lahko tudi mobilne naprave vplivajo na delovanje električnih in elektronskih naprav ter aparatov, ki uporabljajo radijske frekvence.

Uro MOVETIME Family Watch izklopite v bližini plina ali drugih vnetljivih tekočin. Upoštevajte napise in navodila na skladiščih goriva, bencinskih črpalkah, kemičnih tovarnah in prostorih, kjer obstaja nevarnost eksplozije.

Ko je ura MOVETIME Family Watch vključena, naj bo od medicinskih naprav, kot so spodbujevalnik, slušni aparat, inzulinska črpalka itd., oddaljena vsaj za 15 cm.

Bodite pozorni na to, da ima vaša ura MOVETIME Family Watch nedeljivo ohišje, zato zadnjega pokrova in baterije ni mogoče zamenjati. Ure MOVETIME Family Watch ne poskušajte razstavljati. Če napravo razstavite, garancija ne bo veljavna. Razstavljanje naprave lahko poškoduje baterijo. Povzroči lahko tudi izlitje tekočin, ki so lahko vzrok za alergijske reakcije.

Z uro MOVETIME Family Watch ravnajte pazljivo in jo hranite v čistem prostoru.

Ure MOVETIME Family Watch ne izpostavljajte neugodnim vremenskim ali okoljskim razmeram (vlaga, sopara, dež, vdor tekočine, prah, morski zrak itn.). Delovna temperatura, ki jo priporoča proizvajalec, je od -10 °C to +45°C.

Če temperatura presega 55 °C, je lahko ovirana zanesljivost zaslona naprave, toda to je le začasna težava in ni resna.

Ure MOVETIME Family Watch ne odpirajte, razstavljajte ali poskušajte popraviti sami.

Ure MOVETIME Family Watch ne spuščajte, ne mečite in je ne poskušajte prepogniti.

Ne uporabljajte ure MOVETIME Family Watch, če je stekleni zaslon poškodovan, počen ali polomljen, da se izognete poškodbam.

Naprave ne barvajete.

Uporabljajte samo pripomočke, ki jih priporočajo podjetje TCL Communication Ltd. in njegove podružnice in ki so združljivi z modelom vašega telefona.

Bodite pozorni na kakršna koli opozorila.

Ure MOVETIME Family Watch ne poskušajte odpirati ali razstavljati. Z neustreznim upravljanjem lahko napravo in baterijo poškodujete in s tem ogrozite človeško telo ter okolje.

Ure MOVETIME Family Watch ne čistite s korozivnimi čistilnimi sredstvi.

Ure MOVETIME Family Watch ne dajajte v pomivalni stroj, pralni stroj ali sušilec.

Ure MOVETIME Family Watch ne postavljajte na ali v grelne naprave, kot so mikrovalovne pečice, štedilniki ali radiatorji.

Ure MOVETIME Family Watch ne izpostavljajte ekstremnim temperaturam. Priporočena temperatura je od -10°C do 55°C.

Ure MOVETIME Family Watch ne postavljajte v bližino ognja.

Ure MOVETIME Family Watch ne mečite v ogenj. To lahko povzroči eksplozijo.

Pazite, da priključek USB ne pride v stik z vodo, saj lahko to privede do rje.

Ure MOVETIME Family Watch ne lomite, spuščajte iz rok ali luknjajte.

### **Medicinski pripomočki**

Posvetujte se z zdravnikom ali proizvajalcem naprave o tem, ali lahko uporaba ure vpliva na delovanje medicinskega pripomočka.

### **Opozorilo**

Namen te naprave je, da se uporablja kot komunikacijska naprava med otroki in njihovimi starši, z lokacijskimi zmogljivostmi. Uporabljajo jo lahko samo otroci, starejši od 3 let, tako da jo nosijo na zapestju.



**Opozorilo! NEVARNOST ZADUŠITVE – majhni deli. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let.**

### **Vžigalne naprave in in območja razstreljevanja**

Napravo izključite v območjih razstreljevanja oziroma območjih, kjer so opozorila za izključitev »radijskih naprav« ali »elektronskih naprav« zaradi preprečevanja motenj postopkov razstreljevanja.

### **Ocena zaščite pred vdorom**

Naprava je bila testirana v nadzorovanem okolju in ima certifikat za odpornost na vodo in prah v določenih situacijah (izpolnjuje zahteve klasifikacije IP65, opisane v mednarodnih standardih IEC 60529 - Stopnje zaščite ohišij [pravilnik IP]; testni pogoji: 15-35°C, 86-106 kPa, 6,3 mm notranji premer šobe, 3 minute). Kljub tej klasifikaciji pa telefon ni zaščiten pred vodo v vsaki situaciji.

Napravo lahko uporabljate med vadbo (izpostavljenost potu ni škodljiva), v dežju in med umivanjem rok s sladko vodo. Potapljanje naprave pa ni priporočljivo. Naprava je zaščiten samo pred vodnimi brizgi. Zato ni priporočljivo, da napravo nosite med plavanjem ali tuširanjem.

### **Ko nosite napravo, upoštevajte naslednje:**

Če je bila naprava izpostavljena sladki vodi, jo temeljito posušite s čisto, mehko krpo. Če je bila naprava izpostavljena katerikoli drugi tekočini, npr. slani vodi, tekočim kemikalijam, kisu, alkoholu, tekočim čistilom itd., jo splahnite s sladko vodo in takoj temeljito posušite s čisto, mehko krpo. Če naprave v takem primeru ne boste splahnili s sladko vodo in posušili, kot je navedeno zgoraj, bo lahko to privedlo do slabšega delovanja naprave ali do površinskih poškodb.

Pred polnjenjem napravo posušite.

Naprave ne potaplajte.

Naprave ne izpostavljajte vodi z velikim pritiskom ali hitrostjo, npr. vodi iz pipe, morskim valovom ali slapovom.

Naprave ne nosite v savni ali v sobah s paro.

Čeprav je naprava odporna na prah in vodo, je ne izpostavljajte prekomernemu prahu, pesku, blatu ali vlažnim prostorom z izredno visokimi ali izredno nizkimi temperaturami.

Garancija ne krije škode ali okvar, nastalih zaradi zlorabe ali nepravilne uporabe naprave (vključno z uporabo v prostorih, kjer je presežena omejitev zaščite vdora).

Prva številka v dvomestnem številu ocene zaščite pred vdorom predstavlja stopnjo zaščite pred trdnimi tujki, kot je prah. Druga številka pa predstavlja odpornost naprave na vodo, kot je razloženo v razpredelnici spodaj:

#### **Odpornost proti trdnim tujkom, kot je prah**

- 0: Ni posebne zaščite
- 1: Zaščita pred trdnimi tujki, ki so v premer večji od 50 mm
- 2: Zaščita pred trdnimi tujki, ki so v premer večji od 12 mm
- 3: Zaščita pred trdnimi tujki, ki so v premer večji od 2,5 mm
- 4: Zaščita pred trdnimi tujki, ki so v premer večji od 1 mm
- 5: Zaščita pred prahom, omejen vdor (brez škodljivega nalaganja)
- 6: Popolna zaščita pred prahom

#### **Odpornost proti vodi**

- 0: Ni posebne zaščite
- 1: Zaščita pred kapljajočo vodo
- 2: Zaščita pred kapljajočo vodo, ko je naprava nagnjena za do 15 stopinj
- 3: Zaščita pred pršenjem z vodo
- 4: Zaščita pred pljuski vode
- 5: Zaščita pred curki vode z nizkim pritiskom iz vseh smeri

### **ALERGENI:**

Podjetje TLC Communication Ltd. se izogiba uporabi znanih alergenov v svojih izdelkih. Občasno se lahko med proizvodnjo na napravi ali delu naprave pojavijo sledi alergenov, ki so lahko moteči za nekatere posameznike. To je pogost pojav pri mnogih izdelkih. Priporočamo, da ste pozorni na izdelke, ki so dlje časa v stiku z vašo kožo, in jih v primeru razdražene kože odstranite.

## **Storitve, vezane na lokacijo**

Za zagotavljanje storitev, vezanih na lokacijo, v zvezi z izdelki TCL, lahko TCL ter naši partnerji in imetniki licenc zbirajo, uporabljajo ter izmenjujejo podatke o natančni lokaciji vaše naprave, vključno s sprotnimi podatki o geografski lokaciji. Storitve, vezane na lokacijo, lahko za določevanje približne lokacije vaših naprav uporabljajo GPS, Bluetooth in naslov IP, skupaj z dostopno točko WLAN za množično uporabo in oddajniki signala, ter druge tehnologije, če so na voljo. Če ne posredujete soglasja, se ti podatki o lokaciji se zbirajo anonimno v obliki, ki ne omogoča prepoznavanja osebne identitete, TCL ter naši partnerji in imetniki licenc pa lahko te podatke uporabljajo za zagotavljanje in izboljšanje izdelkov ter storitev, vezanih na lokacijo. Vaša naprava lahko na primer uporablja podatke o geografski lokaciji v skupni rabi s ponudniki aplikacij, kadar se prijavite v njihove lokacijske storitve.

## **ZASEBNOST PODATKOV**

Pri uporabi ure MOVETIME Family Watch so lahko nekateri osebni podatki dani v skupno rabo z glavno napravo (s pametnim telefonom). Vaša odgovornost je, da zaščitite svoje osebne podatke in da jih ne delite z nepooblaščenimi napravami ali napravami tretjih oseb, ki so povezane z vašo. Preden izdelek reciklirate, vrnete ali podarite, se prepričajte, da ste odstranili in izbrisali vse osebne podatke. Aplikacije in posodobitve izbirajte previdno in nameščajte samo tiste, ki jim zaupate.

Vsi podatki, ki jih delite s podjetjem TCL Communication Ltd., so shranjeni v skladu z ustrezno zakonodajo o zaščiti podatkov. V te namene podjetje TCL Communication Ltd. izvaja in vzdržuje ustrezne tehnične in organizacijske ukrepe za zaščito vseh osebnih podatkov, ki vključujejo na primer nepooblaščen ali nezakonito obdelavo in nenamerno izgubo ali uničenje oziroma poškodovanje teh podatkov, pri čemer ti ukrepi zagotavljajo ustrezno stopnjo zaščite glede na

- razpoložljive tehnične možnosti,
- stroške za izvajanje ukrepov,
- tveganja, povezana z obdelavo osebnih podatkov,
- občutljivost obdelanih osebnih podatkov.


Do svojih osebnih podatkov lahko dostopate, jih pregledujete in urejate kadar koli, in sicer tako, da se prijavite v svoj uporabniški račun, obiščete svoj uporabniški profil ali stopite v neposreden stik z nami prek [privacy.europe@tcl.com](mailto:privacy.europe@tcl.com). Če nas boste prosili, da uredimo ali izbrisemo vaše osebne podatke, vas bomo pred izpolnitvijo vaše zahteve morda prosili za dokazilo identitete.

## **BATERIJA:**

Glede na uredbo o zračnem prometu vaša baterija ni popolnoma napolnjena. Najprej jo napolnite.

Bodite pozorni na to, da ima vaša ura MOVETIME Family Watch nedeljivo ohišje, zato zadnjega pokrova in baterije ni mogoče zamenjati. Upoštevajte naslednja navodila:

- Ne poskušajte odpirati zadnjega pokrova.
- Ne poskušajte izvreči, zamenjati ali odpreti baterije.
- Ne prebadajte zadnjega pokrova naprave.
- Naprave ne mečite v ogenj in je ne odvrzite med gospodinjske odpadke, prav tako je ne hranite pri temperaturah nad 60°C.
- Polnjenje baterij je dovoljeno le odraslim osebam ali otrokom, starim vsaj 8 let.

- Redno pregledujte transformator ali polnilnik baterij in preverite, ali so kabel, vtič, ohišje in drugi deli poškodovani. v tem primeru jih ni dovoljeno uporabljati, dokler škoda ni popravljena.
- Igračo je dovoljeno priklopiti samo na opremo razreda II s simbolom .

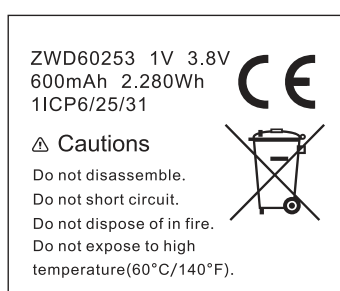
Napravo in baterijo odvrzite skupaj, v skladu s krajevno okoljevarstveno zakonodajo.



Ta simbol na napravi, bateriji in pripomočkih pomeni, da je treba te izdelke ob koncu njihove življenjske dobe odvreči na ustreznih zbirnih mestih:

- v občinskih centrih za odlaganje odpadkov, kjer so posebne posode, namenjene takšnim odpadkom,
- v zbiralnih posodah na prodajnih mestih.

Izdelki bodo reciklirani, s čimer se prepreči odlaganje nevarnih substanc v okolje in omogoči ponovna uporaba komponent.



### Države članice Evropske unije:

Tovrstna zbirna mesta so brezplačna.

Vse izdelke s to oznako lahko oddate na teh zbirnih mestih.

### V državah izven Evropske unije:

Izdelkov s to oznako se ne sme odvreči med običajne smeti, če so v vaši državi ali regiji ustreznna mesta za recikliranje in zbiranje; takšne izdelke lahko oddate na ustreznem zbirnem mestu, da bodo reciklirani.

**POZOR: OB UPORABI NEUSTREZNE VRSTE BATERIJE OBSTAJA NEVARNOST EKSPLOZIJE. BATERIJE ODVRZITE V SKLADU Z NAVODILI.**

### POLNILCI

Da se je mogoče izogniti tehničnim težavam, **TCL** priporoča polnjenje pri 5 V, 1 A prek priključka USB.

## RADIJSKO VALOVANJE

TA MOBILNI TELEFON IZPOLNJUJE MEDNARODNE IN EVROPSKE ZAhteVE NA PODROČJU IZPOSTAVLJENOSTI RADIJSKEMU VALOVANJU.

Vaša naprava je radijski oddajnik in sprejemnik. Ni namenjen preseganju omejitev izpostavljenosti radijskemu valovanju (elektromagnetnih polj radijskih frekvenc), kot jih določajo mednarodne smernice. Te smernice je razvila neodvisna znanstvena organizacija (ICNIRP) in vključujejo znatno varnostno rezervo, ki je bila razvita, da zagotovi varnost vsem osebam, ne glede na starost in zdravstveno stanje.

Smernice o izpostavljenosti radijskim valovom uporabljajo mersko enoto, imenovano stopnja specifične absorpcije (Specific Absorption Rate (SAR)). Omejitev SAR za mobilne naprave je 2,0 W/kg za glavo ter 4,0 W/kg za ude.

Preizkusi za SAR se izvajajo z uporabo standardnih položajev delovanja z napravo, ki oddaja signale na najvišji ravni potrjene moči, v vseh preizkusnih frekvenčnih pasovih. Najvišja testirana vrednost SAR za ta mobilni telefon znotraj smernic ICNIRP so:

Maksimalne vrednosti SAR za ta model in pogoji, pod katerimi so bile vrednosti zabeležene		
SAR ob obrazu (10 mm)	LTE Band 3 + Wi-Fi 2.4G	1.30 W/kg
SAR na udu (0 mm)	LTE Band 1 + Wi-Fi 2.4G	3.04 W/kg

Dejanska vrednost SAR med uporabo mobilnega telefona je na splošno občutno manjša od zgoraj navedenih vrednosti. Nižja kot je izhodna moč naprave, nižja je vrednost SAR.

SAR testiranje ob obrazu se je izvršilo na razdalji 10 mm.

SAR testiranje na udu se je izvršilo na razdalji 0 mm.

Več informacij najdete na [www.tcl.com.com/wearables/wearables](http://www.tcl.com.com/wearables/wearables)

Dodatne informacije o elektromagnetnih poljih in javnem zdravju so na voljo na spletnem mestu: <http://www.who.int/peh-emf>.

## Splošne informacije

- Internetni naslov: [www.tcl.com.com/wearables](http://www.tcl.com.com/wearables)
- Telefonska linija: Glejte letak »STORITVE«, ki ste ga prejeli z napravo, ali obiščite naše spletno mesto.
- Proizvajalec: TCL Communication Ltd.
- Naslov: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Na spletni strani je razdelek s pogostimi vprašanji (FAQ). Vprašanja nam lahko posredujete tudi prek e-pošte.

Ta radijska oprema deluje z naslednjimi frekvenčnimi pasovi in največjo radio-frekvenčno močjo:

GSM900: 32,5±1 dBm

GSM1800: 29,5±1 dBm

WCDMA band1/band8: 22,5±1 dBm

LTE Band1/3/7/8/20: 22,5±1 dBm

Wi-Fi: 16,5±1 dBm

BT 4±3 dBm

Družba TCL Communication Ltd. izjavlja, da je radijska oprema tipa TCL MT40X skladna z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo Izjave o skladnosti EU je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: [http://www.tcl.com.com/wearables/support\\_manuals.html](http://www.tcl.com.com/wearables/support_manuals.html).

Opis pripomočkov in komponent, vključno s programsko opremo, ki radijski opremi omogoča delovanje, kot je predvideno, lahko pridobite v celotnem besedilu Izjave o skladnosti EU na naslednjem spletnem naslovu: [http://www.tcl.com/wearables/support\\_manuals.html](http://www.tcl.com/wearables/support_manuals.html).

## LICENCE



Besedna znamka Bluetooth in logotipi so last podjetja Bluetooth SIG, Inc. in vsakršna uporaba teh oznak s strani podjetja TCL Communication Ltd. in njegovih podružnic je licenčna. Druge blagovne znamke in trgovska imena, omenjena tukaj, so blagovne znamke in trgovska imena njihovih lastnikov.

**TCL MT40X: ID izjave o Bluetooth D044934**



Logotip Wi-Fi je oznaka potrčila združenja Wi-Fi Alliance. To opremo lahko uporabljate v vseh evropskih državah.

Obveščamo vas, da je garancija končnega uporabnika za kršenje pravic intelektualne lastnine omejena na države EU/EGP/Švico.

Če je izdelek izvožen, ali uporabljen s strani končnega uporabnika izven držav EU/EGP/Švice, poteče kakršnakoli dotična odgovornost, garancija ali zavarovanje proizvajalca in njegovih dobaviteljev (vključno z odškodninami v povezavi s kršenjem pravic intelektualne lastnine).

## Omejitev odgovornosti

TCL Communication Ltd. ne odgovarja za kakršnokoli škodo, nastalo zaradi uporabe ali nezmožnosti uporabe programske opreme ali aplikacije tretjih oseb, njene vsebine ali funkcionalnosti, med drugim tudi škodo, povezano z napakami, opustitvami, prekinitvami, hibami, zamudami v delovanju ali oddajanju, računalniškimi virusi, napakami v povezavi, stroški omrežja, nakupih v aplikaciji in ostalih neposrednih, posrednih, posebnih, naključnih, vzročnih ali posledičnih škod, tudi če je bilo podjetje TCL Communication Ltd. opozorjeno na možnost nastanka teh škod. Nekatere zakonodaje ne dovoljujejo izključitve ali omejitve odgovornosti za naključno ali posledično škodo, zato zgoraj omejene omejitve morda za vas ne veljajo. Ne glede na to skupna odgovornost podjetja TCL Communication Ltd. za vse izgube, škode, vzroke dejanj, vključno z, a ne omejeno na tiste, ki temeljijo na pogodbi, sporu ali izhajajo iz vaše uporabe programske opreme ali aplikacij tretjih oseb na tej napravi ali kateri koli drugi odločbi tega sporazuma, ne more presegati zneska, ki ga je kupec plačal za aplikacijo TCL Connect ali katero koli drugo aplikacijo tretjih oseb, ki je bila vključena na napravi. Zgornje omejitve, izključitve in zavrnitve odgovornosti veljajo v največjem obsegu, ki ga dovoljuje veljavna zakonodaja, tudi če poglavitni namen ne bo dosežen.

Obstajajo lahko določene razlike med opisom v uporabniškem priročniku in delovanjem ure MOVETIME Family Watch, kar je odvisno od različice programske opreme oziroma določenih nastavitev operaterja.

## Recikliranje

Izdelkov ali električnih dodatkov (kot so baterije) ne odstranjujte skupaj z gospodinjskimi odpadki. Opozorilo: Baterij, ločeno ali skupaj z mobilno napravo, nikoli ne mečite v ogenj, saj lahko eksplodirajo. Te izdelke odstranite v skladu z državnimi načrti za zbiranje in recikliranje, ki jih upravljajo lokalne ali regionalne oblasti. Izdelke **TCL** in električne dodatke, ki je ne potrebujete več, pa lahko tudi vrnete v kateri koli regionalni storitveni center, odobren s strani podjetja **TCL**. Embalažo in navodila izdelka lahko odstranite samo v skladu z državnimi

zahtevami za zbiranje in recikliranje odpadkov. Za več podrobnosti se posvetujte z regionalnimi oblastmi.

## Garancija

Stremimo k temu, da "za uporabnike ustvarjamo vrednost". Za boljšo zaščito pravic uporabnikov, natančno preberite spodnje točke:

Ura MOVETIME Family Watch ima garancijo za kakršno koli okvaro, do katere lahko pride med običajnim načinom uporabe v času obdobja garancije, ki traja štiriindvajset (24) mesecev od dneva nakupa, ki je prikazan na originalnem računu. (Obdobje garancije se lahko razlikuje, odvisno od vaše države.)

V obsegu garancije bodo škoda in napake, ki jih pooblaščen tehnično osebje označi za posledico normalne uporabe, brezplačno odpravljene. Podjetje si pridržuje pravico zaračunanja ali zavrnitve popravila v naslednjih primerih.

Škoda je nastala zaradi nesreče ali zlorabe.

Naprava je bila testirana, popravljena ali razstavljena na lastno pest ali s strani nepooblaščenega osebja.

Škoda je nastala zaradi uporabe ali priključitve neuradnih dodatkov.

## Programska oprema

### **Programska oprema vključena v fizični nosilec.**

Ne garantiramo, da bo programska oprema skladna z zahtevami ali delovala v kombinaciji s katero koli strojno opremo ali programskimi aplikacijami tretjih oseb, da bo delovanje izdelkov programske opreme delovalo nemoteno in brez napak, ali da bodo vse napake programske opreme odpravljene.

### **Programska oprema NI vključena v fizični nosilec.**

Programska oprema, ki ni vključena v fizični nosilec (npr. programska oprema, prenesena s spleta) je brez garancije.

# Pogosto postavljena vprašanja

## 1. Katero SIM kartico podpira ura?

MOVETIME Family Watch MT40X podpira 2G: GSM 900/1800, 3G: UMTS B1/B8, 4G: LTE B1/B3/B7/B8/B20 kartica Nano-SIM.

## 2. Katere operacijske sisteme podpira aplikacija?

Poiščite »TCL Connect« v trgovini Google Play (Android 5.0 in novejša različica) ali v trgovini App Store (iOS 10.0 in novejša različica).

## 3. Če se ne morete seznaniti z uro:

- i) Preverite, ali je kartica SIM pravilno vstavljena.
  - Če je kartica SIM pravilno vstavljena, preverite, ali je levo zgoraj na zaslonu ure prikazan 4G, 3G ali 2G.
  - Če ne, pritisnite tipko za vklop in jo zadržite za 15 sekund, da ponovno zaženete uro.
- ii) Če je prikazano 4G, 3G ali 2G preverite, ali ste poravnali vse zapadle račune za omrežje.

## 4. Če ne morete določiti položaja ure:

- i) Preverite, ali je levo zgoraj na zaslonu ure prikazano 4G, 3G ali 2G
- ii) Če ne, pritisnite tipko za vklop in jo zadržite za 15 sekund, da ponovno zaženete uro.
- iii) Če je prikazano 4G, 3G ali 2G preverite, ali ste poravnali vse zapadle račune za omrežje.

## 5. Če med registracijo ne morete dobiti potrditvene kode:

Preverite svojo neželeno e-pošto. Če je še vedno ne morete dobiti, poskusite znova dobiti kodo za preverjanje.

## 6. Kako dodati družinske člane na seznam stikov?

Obstajata dva načina dodajanja družinskih članov:

- i) Izberite družinsko uro in se dotaknite **Več > Deli QR kodo**. Na zaslonu se bo prikazala koda QR. Če je povabljeni družinski član zraven vas, lahko kodo skenira neposredno z aplikacijo TCL Connect. Če povabljeni družinski član ni v vaši bližini, jim lahko pošljete kodo QR.
- ii) Izberite družinsko uro in se dotaknite **Več > Kontakti v uri > + > Dodajte ročno**. Vnesite imena, fotografije in telefonske številke povabljenih družinskih članov - lahko tudi naložite njihove fotografije. Dotaknite se **Shrani**, da dokončate.

## 7. Kako dodam in izbrišem varna območja?

- i) Izberite družinsko uro in se dotaknite **Več > Geofence**.
- ii) Dotaknite se + desno zgoraj na tej strani, vnesite ime, izberite lokacijo na zemljevidu in nastavite obseg in se potem dotaknite možnosti **Shrani**.
- iii) Če želite izbrisati, lahko potegnete levo na varnem območju.

## 8. Kako dodam in izbrišem alarme in opomnike?

- i) Izberite družinsko uro in nato se dotaknite **Več > Alarmi > +**, Nastavite čas alarma in kdaj se bo alarm ponovil. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
- ii) Na alarmu na seznamu lahko povlečete levo, da ga izbrišete.

Opomnike je mogoče dodati ali izbrisati na enak način.

## 9. Kako nastaviti čas pouka?

- i) Izberite družinsko uro in se dotaknite **Več > Šolski čas**.
- ii) Nastavite ime za svoj šolski čas, nato izberite čas začetka in končni čas, ko želite aktivirati način šolskega časa. Izberite, katere dni v tednu se naj aktivira način časa pouka. Dotaknite se možnosti **Shrani**.
- iii) Dodate lahko več kot en čas pouka. Povlecite po levi na vsakem v seznamu, da ga izbrišete.

## 10. Obvestilo o vodotesnosti

Ta izdelek ima oceno IP65, kar pomeni, da je popolnoma zaščiten pred prahom in je zaščiten pred nizkotlačnimi curki vode iz vseh smeri. Vendar pa vas prosimo, da uro ne potapljate v vodo, na primer pri tuširanju, plavanju ali potapljanju.

## 11. Natančnost položaja

Ura zagotavlja 7 različnih načinov za določanje položaja: GPS, AGPS, Beidou ali Glonass, G Sens, Wi-Fi in bazna postaja. Natančnost položaja je odvisna od metode določanja položaja. Včasih v visokih stavbah in drugih urbanih ovirah obstaja majhna možnost večjega odstopanja.

## 12. Podatkovna storitev

Ura za pošiljanje sporočil in podatkov o lokaciji družinskim članom uporablja mobilne podatke. Nastale stroške prenosa podatkov morate plačati svojemu omrežnemu operaterju.

## 13. Klic na pomoč (SOS)

Vsi družinski člani in otroci morajo poznati delovanje klica na pomoč (SOS). Priporočamo, da najprej vadite uporabo te funkcije najprej.

## 14. Ali so materiali tega izdelka škodni za otroke?

Vsi materiali so prestali zahtevane varnostne preizkuse.

## 15. Shranjevanje in uporaba podatkov o moji lokaciji

Za vse podatke, povezane z vami, bomo uporabili samo tiste poizvedbe, ki nam jih pošljete sami. Vaših podatkov brez pooblastila ne bomo uporabljali za noben komercialen namen ali razvoj.